

Договор аренды транспортного средства без экипажа

№ _____

Дата:

Настоящий Договор является официальной доверенностью на право управления указанным в Договоре транспортным средством.

Арендодатель: Urent Movilidad, действующий на основании свидетельства о государственной регистрации № 310265134300420, заключает настоящий Договор с Арендатором, указанным в п.1 настоящего Договора о нижеследующем:

1. Арендатор

1.1. ФИО:

1.2. Паспорт № _____, выдан _____

1.3. Водительское удостоверение № _____, выдано _____

1.4. Гражданство:

1.5. Дата рождения:

1.6. Адрес регистрации:

1.7. Адрес проживания:

1.8. Телефон:

2. Дополнительный водитель Арендатора

2.1. ФИО:

2.2. Паспорт № _____, выдан _____

2.3. Водительское удостоверение № _____, выдано _____

2.4. Гражданство:

2.5. Дата рождения:

2.6. Адрес регистрации:

2.7. Адрес проживания:

2.8. Телефон:

3. Транспортное средство (ТС или автомобиль)

3.1. Марка, модель:

3.2. Госномер:

3.3. Свидетельство о регистрации №:

3.4. VIN:

3.5. Двигатель, объем:

3.6. Номер двигателя:

3.7. Год выпуска ТС:

3.8. Цвет ТС:

4. Стоимость услуг

4.1. Длительность аренды, дней:

4.2. Базовая стоимость аренды ТС:

4.3. Дополнительные услуги:

4.4. Депозит:

4.5. Итого с учетом дополнительных услуг и депозита:

4.6. Внесенная ранее предоплата:

4.7. Необходимо оплатить при передаче ТС:

4.8. Указанная в настоящем Договоре стоимость аренды действительна при соблюдении сроков аренды п.6. настоящего Договора, Арендодатель оставляет за собой право произвести перерасчет арендных платежей, исходя из фактического срока использования ТС в соответствии с утвержденными Арендодателем тарифами.

5. Территория эксплуатации

5.1. Аргентина

5.2. Арендуемый автомобиль не может эксплуатироваться за территорией, указанной в настоящем Договоре аренды.

Contrato de alquiler de vehículo sin conductor

Nº _____

Fecha:

Este Contrato constituye un poder oficial para conducir el vehículo especificado en el Contrato.

El Locador: Urent Movilidad S.A., actuando en base del certificado del registro estatal nº 310265134300420, celebra este Contrato con el Locatario especificado en la cláusula 1 del presente Contrato en lo siguiente:

1. Locatario

1.1. Apellido y Nombre completo

1.2. Pasaporte Nº _____ emitido por: _____

1.3. Permiso de conducir Nº _____ emitido por: _____

1.4. Nacionalidad:

1.5. Fecha de Nacimiento:

1.6. Domicilio legal:

1.7. Domicilio real:

1.8. Teléfonos de contacto:

2. Conductor adicional del Locatario

2.1. Apellido y Nombre completo

2.2. Pasaporte Nº _____ emitido por: _____

2.3. Permiso de conducir Nº _____ emitido por: _____

2.4. Nacionalidad:

2.5. Fecha de Nacimiento:

2.6. Domicilio legal:

2.7. Domicilio real:

2.8. Teléfonos de contacto:

3. Vehículo

3.1. Marca, modelo:

3.2. Número de matrícula:

3.3. Certificado de registro:

3.4. Chasis:

3.5. Motor, volumen:

3.6. Número del motor:

3.7. Año de fabricación del vehículo:

3.8. Color del vehículo:

4. Precio de los servicios

4.1. Periodo de alquiler, días:

4.2. Precio base del alquiler:

4.3. Servicios adicionales:

4.4. Depósito:

4.5. Total con depósito y servicios adicionales:

4.6. Pago por adelantado:

4.7. A pagar en el momento de entrega del vehículo:

4.8. El valor de alquiler especificado en este Contrato es válido si se cumple el periodo de alquiler de la cláusula 6 de este Contrato, el Locador se reserva el derecho de recalcular los cargos del alquiler, basados en el periodo de uso real del vehículo según las tarifas de alquiler aprobadas por el Locador.

5. Ámbito de circulación

5.1. Argentina

5.2. El Vehículo de Alquiler no puede circular fuera del área especificada en este Contrato de Alquiler.

6. Детали аренды

6.1. Начало срока аренды

6.1.1. Дата:

6.1.2. Время:

6.2. Окончание срока аренды

6.2.1. Дата:

6.2.2. Время:

6.3. Время, указанное в п. 6.1.2. является расчетным, при задержке возврата автомобиля от 3-х часов, Арендатор обязан оплатить срок задержки, но не менее одних полных суток по расценкам, указанным Приложении №1.

6.4. Место выдачи автомобиля:

6.5. Место возврата автомобиля:

6.6. В случае, если Арендатор не может вернуть ТС в месте, указанном в п.6.5., то он оплачивает услугу возврата ТС вне пункта аренды в размере, предусмотренном в «Тарифах на дополнительные услуги и штрафы» (Приложение №1).

7. Прочие условия

7.1. В тариф включен пробег 100 км на каждые сутки аренды.

7.2. Арендатор берет на себя обязательства по оплате выставленных счетов за устранение дефектов автомобиля, обнаруженных в результате приемки автомобилей и не отмеченных в акте приемки-передачи автомобиля в момент выдачи автомобиля Арендатору. Приемка автомобиля осуществляется только после мойки кузова. Во взаимных расчетах Арендатор и Арендодатель учитывают отсутствие или факт наличия у Арендатора страхового пакета "Комфорт" или "Премиум". Взлом автомобиля без документа «Certificado de actuaciones» из полиции считается умышленным повреждением автомобиля со стороны Арендатора.

7.3. Тарифы на дополнительные услуги и штрафы, указанные в Приложении №1, а также Условия аренды ТС являются неотъемлемой частью настоящего Договора аренды.

7.4. Арендатор подтверждает, что с условиями настоящего Договора аренды, в том числе с Условиями являющимися неотъемлемой частью настоящего договора, указанными на обороте настоящего договора и тарифами, он ознакомлен и согласен, а также подтверждает свое согласие на обработку персональных данных, подробные условия указаны на сайте: <https://urent.ar/docs>. Арендатор обязуется вернуть автомобиль в сроки, оговоренные в данном Договоре аренды. Арендатор подтверждает, что все расчеты верны.

7.5. Все важные уведомления и прочие документы Арендодатель отправляет с эл.почтового ящика: hola@urent.ar, Арендатор отправляет с адреса электронной почты:

Подписи сторон / Firmas de las partes:

Арендодатель / Locador

Подпись / Firma: _____

Расшифровка / Aclaración: _____

6. Detalles del alquiler

6.1. Inicio de la vigencia del contrato de arrendamiento:

6.1.1. Fecha:

6.1.2. Hora:

6.2. Finalización del contrato de alquiler:

6.2.1. Fecha:

6.2.2. Hora:

6.3. El tiempo especificado en la cláusula 6.1.2. es estimado, en caso de un retraso de 3 horas o más, el Locatario está obligado a pagar el plazo de atraso, el cual será no menos que una jornada, según los costos del Anexo N°1.

6.4. Lugar de entrega del vehículo:

6.5. Lugar de devolución del vehículo:

6.6. Si el Locatario no puede devolver el vehículo en el lugar indicado en la cláusula 6.5., el Locatario deberá pagar por el servicio de devolución del vehículo fuera del punto de alquiler el importe estipulado en las "Tarifas de servicios adicionales y multas" (Anexo N° 1).

7. Otras condiciones

7.1. La tarifa incluye un kilometraje de 100 km por cada día de alquiler.

7.2. El Locatario se compromete a abonar los gastos facturados por la reparación de los defectos encontrados en el proceso de devolución del vehículo y que no hayan sido registrados en el Acto de entrega-recepción del vehículo en el momento de la entrega del vehículo al Locatario. La recepción del vehículo se realiza solo después de la limpieza del automóvil. En las liquidaciones finales, el Locador y el Locatario tienen en cuenta el hecho de que el Arrendatario tenga o no un paquete de seguros "Confort" o "Premium". Ante la ausencia del "Certificado de actuaciones" de la policía el siniestro de un vehículo se considera daño intencional al automóvil por parte del Locatario.

7.3. Las tarifas de los servicios adicionales y las multas están especificadas en el Anexo n° 1, así como también las Condiciones de Alquiler del Vehículo forman parte integral de este Contrato de Alquiler.

7.4. El Locatario confirma que ha leído y está de acuerdo con los términos y condiciones de este Contrato de Alquiler, incluyendo los Términos y Condiciones que forman parte integral de este Contrato, especificados en el reverso de este Contrato y las tarifas, así como confirma su consentimiento al procesamiento de datos personales, las condiciones detalladas están disponibles en: <https://urent.ar/docs>. El Locatario se compromete a devolver el vehículo en el plazo estipulado en este Contrato de Alquiler. El Locatario confirma que todos los valores son correctos.

7.5. Todos los avisos importantes y otros documentos se envían desde la cuenta de correo electrónico del Locador: hola@urent.ar, el Locatario envía desde la dirección de correo electrónico:

Арендатор / Locatario

Подпись / Firma: _____

Расшифровка / Aclaración: _____